Zarejestruj swój produkt na

www.philips.com/welcome

SE440

PL Telefon

Ostrzeżenie!

Należy używać wyłącznie akumulatorów.
Słuchawkę ładować 24 godziny przed użyciem.

PHILIPS

Spis treści

1 Ważne 4
1.1 Wymagania zasilania 4
1.2 Zgodność 4
1.3 Wykorzystanie zgodności ze standardem GAP 4
1.4 Recykling i utylizacja 5
1.5 Pola elektryczne, magnetyczne i elektromagnetyczne (EMF) 5

2 Twój bezprzewodowy telefon cyfrowy SE440 6
2.1 Zawartość opakowania 6
2.2 Co będziesz jeszcze potrzebował 6
2.3 Ogólny wygląd słuchawki 7
2.4 Wyświetlacz na słuchawce 8
2.5 Ogólny wygląd stacji bazowej 9
2.6 Nawigacja w menu 9

3 Zapoznanie się 10
3.1 Ustawianie stacji bazowej 10
3.2 Podłączanie stacji bazowej 10
3.3 Zainstaluj i naładuj akumulatory słuchawki 11
3.4 Korzystanie z wielopaków 11

4 Korzystanie z SE440 12
4.1 Połączenia 12
4.1.1 Wykonanie połączenia 12
4.1.2 Wybieranie wstępne 12
4.1.3 Wybieranie bezpośrednie z klawiszy od 1 do 9 12
4.1.4 Wykonywanie połączenia na podstawie książki telefonicznej. 12
4.1.5 Połączenie oczekujące 12
4.1.6 Wykonywanie połączenia na podstawie listy połączeń wykonanych. 12
4.1.7 Odebranie połączenia 12
4.1.8 Regulacja głośności 13
4.1.9 Wyłącz mikrofon 13
4.1.10 Zakończenie połączenia 13
4.1.11 Włączanie/wyłączanie słuchawki 13
4.2 Połączenie z drugim numerem zewnętrznym 13
4.3 Interkom 13
4.3.1 Połączenie wewnętrzne 13
4.3.2 Przekazywanie rozmowy przychodzącej do innej słuchawki 14
4.3.3 Przełączanie między połączeniem wewnętrznym i zewnętrznym 14
4.3.4 Trójstronne połączenie konferencyjne 14
4.4 Poczta głosowa 14
4.4.1 Wybieranie usługi sieciowej poczty głosowej 14

5 Książka telefoniczna 15
5.1 Przeglądanie książki telefonicznej i wykonywanie połączeń na podstawie wpisów 15
5.2 Tworzenie wpisu do książki telefonicznej 15
5.3 Wprowadzanie nazw 15
5.4 Tabela znaków 15
5.5 Wstawianie pauzy 16
5.6 Przeglądanie wpisu do książki telefonicznej 16
5.7 Edycja wpisu do książki telefonicznej 16
5.8 Usuwanie wpisu 16
5.9 Usuwanie wszystkich wpisów 16
5.10 Kopiowanie książki telefonicznej do innej słuchawki 16
5.10.1 Klawisze szybkiego wybierania 17
5.10.2 Szybkie wybieranie numeru 17
5.10.3 Zastosowanie wpisu do książki telefonicznej jako numeru do szybkiego wybierania 17
5.10.4 Usuwanie numeru do szybkiego wybierania 17

6 Identyfikacja rozmówcy i lista połączeń 18
6.1 Lista połączeń 18
6.1.1 Przeglądanie listy połączeń 18
6.1.2 Wykonywanie rozmów z wykorzystaniem rejestru połączeń 18
6.1.3 Zapisywanie numeru z listy połączeń do książki telefonicznej 18
6.1.4 Usuwanie wpisu z listy połączeń 19

6.1.5 Usuwanie wszystkich numerów z rejestru połączeń 19
6.2 Ponowne wybieranie 19
6.2.1 Ponowne wybieranie ostatnio wybieranego numeru 19
6.2.2 Przeglądanie i wybieranie numeru z listy ponownego wybierania 19
6.2.3 Zapisywanie ponownie wybranego numeru w książce telefonicznej 19
6.2.4 Usuwanie wpisu z listy ponownego wybierania 19
6.2.5 Usuwanie całej listy ponownego wybierania 20

7 Zegar + budzik 20
7.1 Ustawienie daty i godziny 20
7.2 Ustawianie budzika 20
7.3 Ustawianie melodii budzika 21

8 Ustawienia własne 21
8.1 Dźwięki słuchawki 21
8.1.1 Głośność dzwonka 21
8.1.2 Melodia dzwonka 21
8.1.3 Melodia grupy 22
8.1.4 Włączenie/wyłączenie tonów klawiszy 22
8.1.5 Pierwszy dzwonek 22
8.2 Nazwa słuchawki 22
8.3 Automatyczne odbieranie 22
8.4 Automatyczne rozłączanie 23
8.5 Język wyświetlacza 23
8.6 Włączenie/wyłączenie trybu nadzoru dziecka 23
8.7 Tryb nadzoru dziecka (tryb niani) 23
8.8 Włączenie/wyłączenie podświetlenia 23
8.9 Blokowanie klawiatury 23

9 Ustawienia zaawansowane 24
9.1 Czas ponownego wybierania 24
9.2 Tryb wybierania 24
9.2.1 Tymczasowe przełączenie z wybierania impulsowego na tonowe 24
9.3 Blokada połączenia 24
9.3.1 Włączenie/wyłączanie trybu blokowania połączeń 24
9.3.2 Ustawianie numeru, który ma zostać zablokowany 24
9.4 Rozmowa dziecka 25
9.4.1 Włączanie/wyłączanie funkcji rozmowa dziecka 25
9.4.2 Ustawianie numeru rozmowy dziecka 25
9.4.3 Wybieranie numeru dziecka 25
9.5 Rejestracja 25
9.6 Rejestracja słuchawki 25
9.7 Wybór stacji bazowej 26
9.8 Wyrejestrowanie słuchawki 26
9.9 Kod PIN 26
9.10 Zerowanie 26
9.11 Ustawienia domyślne 27
9.12 Automatyczny prefiks 27
9.13 Kraj 27
9.14 Włączenie się do rozmowy 27

10 Usługi sieciowe 28
10.1 Przekazywanie wszystkich rozmów 28
10.1.1 Ustawianie numeru przekazywania połączeń 28
10.1.2 Włączanie/wyłączanie przekazywania wszystkich rozmów 28
10.2 Przekazywanie połączeń, kiedy zajęty 28
10.2.1 Ustawianie numeru przekazywania połączeń 28
10.2.2 Włączanie/wyłączanie przekazywania połączeń, kiedy zajęty 28
10.3 Przekazywanie połączeń, kiedy nie odpowiada 28
10.3.1 Ustawianie numeru przekazywania połączeń 28
10.3.2 Włączanie/wyłączanie przekazywania połączeń, kiedy nie odpowiada 28
10.4 Poczta głosowa 29
10.5 Serwisy informacyjne 29
10.6 Oddzwanianie 29
10.7 Anulowanie oddzwaniania 29
10.8 Wyłączenie identyfikacji numeru własnego 29
10.8.1 Ustawianie ukrycia numeru 29
10.8.2 Włączenie/wyłączenie ukrywania numeru 29

11 Konserwacja i wymiana 30
11.1 Oczyszczanie 30
11.2 Jak wymienić akumulatory 30

12 Dane techniczne 31
Trwałość baterii i zasięg 31
Ostrzeżenie o rozładowaniu baterii 31
Rodzaj akumulatorów 31
Ostrzeżenie o wyjściu poza zasięg 31

13 Często zadawane pytania 32
Ładowanie 32
Wykonanie połączenia 32
Nie działa usługa identyfikacji rozmówcy (CLI) 32
Książka telefoniczna 32
Wyświetlacz 32
Rejestracja 32
Zakłócenia 32

14 Indeks 33

1 Ważne

Zanim skorzystasz z telefonu znajdź czas na przeczytanie niniejszej instrukcji obsługi. Zawiera ona ważne informacje i uwagi dotyczące obsługi twojego telefonu.

1.1 Wymagania zasilania

- Produkt musi być zasilany jednofazowym napięciem przemiennym, 220-240 V, z wyłączeniem instalacji informatycznych w rozumieniu normy EN 60-950. W przypadku przerwy w zasilaniu komunikacja zostanie przerwana.
- Norma EN 60-950 klasyfikuje sieć elektryczną jako "niebezpieczną". Jedynym sposobem na odcięcie zasilania od urządzenia jest wyłączenie zasilacza z gniazdka sieciowego. Należy zadbać o to, aby gniazdko sieciowe znajdowało się blisko urządzenia i zawsze było łatwo dostępne.
- Napięcia w sieci powinny należeć do kategorii TNV-3 (napięcia w sieci telekomunikacyjnej) zgodnie z definicją podaną w normie EN 60-950.

Ostrzeżenie!

- Urządzenie nie jest zaprojektowane do wykonywania połączeń alarmowych w przypadku braku zasilania. Do wykonywania połączeń alarmowych powinien być dostępny alternatywny środek łączności.
- Wysokie napięcie. Nie wolno otwierać produktu lub próbować wykonywać jakichkolwiek napraw.
- Chronić produkt przed cieczami.
- Nigdy nie wolno stosować baterii innego typu niż dostarczony, W przypadku zastąpienia baterii bateriami niewłaściwego typu istnieje ryzyko wybuchu.
- Kiedy telefon dzwoni unikaj trzymania słuchawki zbyt blisko ucha, ponieważ może to spowodować uszkodzenie słuchu.
- Nie wolno stosować produktu w miejscach, gdzie występują zagrożenia wybuchem.
- Nie dopuścić do kontaktu małych przedmiotów metalowych z produktem. Może to pogorszyć jakość dźwięku i spowodować uszkodzenie produktu.
- Aktywacja zestawu głośnomówiącego może spowodować gwałtowny wzrost głośności w słuchawce do bardzo wysokiego poziomu: pamiętać, aby słuchawka nie była zbyt blisko ucha.
- Patrz również Przestrogi w rozdziałach i podrozdziałach.

1.2 Zgodność

Niniejszym, Philips Consumer Electronics deklaruje, że niniejszy telefon SE440x spełnia wymagania zasadnicze i inne odpowiednie wymagania Dyrektywy 1999/5/UE.
Deklaracja zgodności dostępna jest na stronie internetowej:
www.p4c.philips.com.

Produkt ten może być podłączony tylko do analogowej sieci telefonicznej kraju wskazanego na nalepce umieszczonej na opakowaniu.

1.3 Wykorzystanie zgodności ze standardem GAP

Standard GAP gwarantuje, że wszystkie słuchawki i stacje bazowe DECT GAP spełniają minimalne standardy obsługi, niezależnie od swojej marki. Twoja słuchawka i stacja bazowa są zgodne z GAP, co oznacza, że minimalnymi gwarantowanymi funkcjami są: rejestracja słuchawki, przyjęcie sygnału linii, odbieranie rozmowy i wybieranie numeru.

Funkcje zaawansowane mogą być niedostępne w przypadku stosowania do współpracy ze stacją bazową słuchawek innych niż SE440/445. Aby zarejestrować i wykorzystywać słuchawkę SE440/445 ze standardową stacją bazowa GAP innego producenta, należy najpierw postępować zgodnie z procedurą opisaną w instrukcji producenta, a następnie zgodnie z procedurą przedstawioną na stronie 23.

Aby zarejestrować słuchawkę innego producenta w stacji bazowej SE440/445, należy ustawić stację w tryb rejestracji, a następnie postępować zgodnie z instrukcją producenta.

1.4 Recykling i utylizacja

Instrukcja utylizacji starych produktów
Wprowadzona została dyrektywa WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment - Dyrektywa o zużytym sprzęcie elektrycznym i elektronicznym; 2002/96/WE), w celu zapewnienia, że produkty będą poddawane recyklingowi za pomocą najlepszych dostępnych technik obróbki, odzysku i recyklingu, w celu ochrony zdrowia ludzi i zapewnienia wysokiego poziomu ochrony środowiska.

Produkt zaprojektowany jest i wyprodukowany z użyciem najwyższej jakości materiałów i podzespołów, które mogą zostać poddane recyklingowi i powtórnemu użyciu. Nie należy wyrzucać starego produktu do kosza z odpadami domowymi.

Należy zapoznać się z lokalnym systemem segregacji odpadów produktów elektrycznych i elektronicznych, oznaczonych symbolem:

Skorzystać z jednej z poniższych opcji utylizacji:
1 Utylizacja całego produktu (w tym kabli, wtyczek i wyposażenia) w wyznaczonym punkcie zbierania odpadów elektrycznych i elektronicznych.
2 W przypadku zakupu produktu zastępczego, przekazanie kompletnego starego produktu sprzedawcy. Powinien on go przyjąć, zgodnie z wymaganiami dyrektywy WEEE.

Instrukcja utylizacji akumulatorów
Akumulatorów nie wolno wyrzucać do ogólnych śmieci domowych.

Informacja dotycząca opakowania
Philips oznaczył opakowanie standardowymi symbolami przeznaczonymi do promowania recyklingu i odpowiedniej utylizacji ewentualnych odpadów.

Została zapłacona oplata na odpowiedni krajowy system odzyskiwania i recyklingu.

Oznaczony materiał opakowania podlega recyklingowi.

1.5 Pola elektryczne, magnetyczne i elektromagnetyczne (EMF)

- Philips Royal Electronics produkuje i sprzedaje wiele produktów konsumenckich, które zwykle, podobnie jak inne urządzenia elektroniczne, mogą wysyłać i odbierać sygnały elektromagnetyczne.
- Jedna z wiodących zasad prowadzenia interesów przez firmę Philips jest stosowanie wszelkich niezbędnych środków zapobiegawczych w zakresie zdrowia i bezpieczeństwa naszych produktów, tak aby spełniać wymagania wszystkich obowiązujących przepisów prawa oraz spełnić wymagania, obowiązujących w czasie wytwarzania produktów, norm dotyczących EMF.
- Firma Philips jest zaangażowana w rozwijanie, wytwarzanie i sprzedawanie produktów, które nie mają negatywnego wpływu na zdrowie.
- Firma Philips potwierdza, że jeżeli jej produkty są stosowane odpowiednio zgodnie z przeznaczeniem, są one, zgodnie z dostępnymi obecnie wynikami badań naukowych, bezpieczne w użytkowaniu.
- Philips odgrywa znaczącą rolę w rozwoju międzynarodowych norm w zakresie EMF i bezpieczeństwa, co umożliwia firmie przewidywanie przyszłych tendencji normalizacyjnych i wczesne wprowadzanie do produktów odpowiednich rozwiązań.

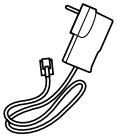
2 Twój bezprzewodowy telefon cyfrowy SE440

Gratulujemy trafnego zakupu i witamy w Philips!

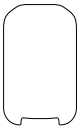
Aby w pełni skorzystać ze wsparcia oferowanego przez Philips, zarejestruj swój produkt na: www.philips.com/welcome

2.1 Zawartość opakowania

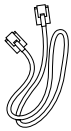
Słuchawka SE440



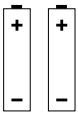
Zasilacz sieciowy



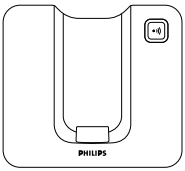
Pokrywa baterii



Kabel telefoniczny*



2x akumulatory AAA



Stacja bazowa SE440

Podręcznik użytkownika

Skrócona instrukcja obsługi

Informacje o gwarancji

2.2 Co będziesz jeszcze potrzebował

- Aby działała funkcja listy połączeń, konieczna jest subskrypcja w lokalnej sieci usługi identyfikacji numeru dzwoniącego.
- Aby działała poczta głosowa, konieczna jest subskrypcja w lokalnej sieci usługi poczty głosowej.

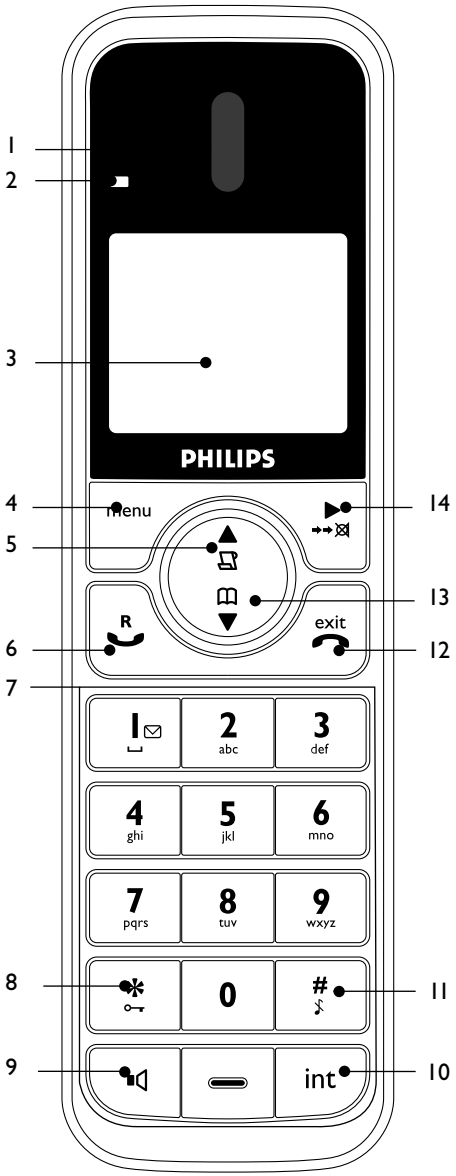
Uwaga

* Adapter linii może nie być podłączony do kabla telefonicznego. W takim przypadku należy najpierw podłączyć ten adapter do kabla telefonicznego, a dopiero później podłączyć kabel do gniazdka telefonicznego.

Ostrzeżenie!

Należy stosować tylko kable i baterie dostarczone wraz z produktem.

2.3 Ogólny wygląd słuchawki



1 Muszla słuchawkowa

2 Dioda

Jeżeli posiadasz subskrypcję usługi identyfikacji połączenia przychodzącego, dioda zdarzeń będzie migać również w przypadku nowego połączenia lub nowej wiadomości głosowej.

3 Wyświetlacz

Opis ikon wyświetlacza znajduje się na stronie 8.

4 Klawisz menu

Wejście do menu głównego. Wybieranie opcji wyświetlanych na ekranie. Zatwierdzenie opcji menu - na ekranie wyświetlane jest **OK**.

5 Lista połączeń / Przewijanie do góry / Zwiększenie głośności

Otwiera listę połączeń.

Przewija listy i ustawienia.

Zwiększenie głośności słuchawki w czasie rozmowy.

6 Rozmowa / Ponowne wybieranie

Wykonanie lub odebranie połączenia.

Korzystanie z funkcji ponownego wybierania (R).

7 Klawiatura

Naciśnij, aby wybrać numer w czasie trwania połączenia lub czuwania.

Naciśnij i przytrzymaj klawisze od 1 do 9, aby wybrać jednym dotknięciem wstępnie ustawione numery.

8 * / Blokada klawiatury

Naciśnij i przytrzymaj klawisz, aby zablokować/ odblokować klawiaturę.

W czasie trwania połączenia naciśnij i przytrzymaj, aby przełączyć z wybierania impulsowego na tonowe.

Wybierz gwiazdkę.

9 Klawisz głośnika.

Włącza lub wyłącza głośnik w czasie rozmowy.

⚠ Ostrzeżenie!

Aktywacja zestawu głośnomówiącego może spowodować gwałtowny wzrost głośności w słuchawce do bardzo wysokiego poziomu. Pamiętać, aby słuchawka nie była położona zbyt blisko ucha.

10 Interkom (potrzebne co najmniej 2 słuchawki)

W trybie gotowości wykorzystać do wykonania połączenia wewnętrznego.

W czasie trwania połączenia, wykorzystać do przekazania połączenia przychodzącego do innej słuchawki.

11 # / Wyłączenie dzwonka / Pauza

Nacisnąć i przytrzymać w celu włączenia lub wyłączenia dzwonka słuchawki.
W czasie wybierania lub zapisywania numeru, nacisnąć i przytrzymać, aby wprowadzić pauzę (P).
Wybieranie #.

12 Zakończenie / Wyjście / Włączenie/ wyłączenie słuchawki

Zakończenie połączenia.
W menu powoduje przejście do trybu czuwania.
Nacisnąć i przytrzymać, aby wyłączyć (w trybie czuwania) lub włączyć słuchawkę.

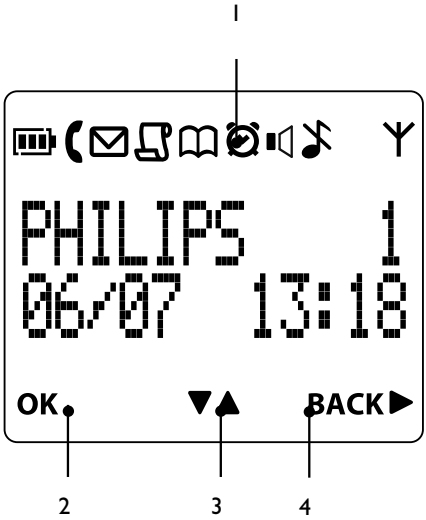
13 Książka telefoniczna / Przewijanie w dół / Zmniejszanie głośności

Otworzenie książki telefonicznej.
Przewijanie w dół list i menu.
Zmniejszenie głośności słuchawki

14 Ponowne wybieranie / Przewijanie w prawo / Usuń / Wyłącz mikrofon

Otwiera listę ponownego wybierania. Przewija w prawo.
Powoduje skasowanie znaków z ekranu q czasie prowadzania nazw lub numerów. Wyłączenie / włączenie mikrofonu w czasie połączenia.
Przejście do poprzedniego poziomu menu – na ekranie wyświetlane **BACK**.

2.4 Wyświetlacz na słuchawce



1 Ikony stanu

- Stan akumulatora
- Włączone kiedy linia jest zajęta. Miga, kiedy jest połączenie przychodzące.
- Miga, kiedy masz nowe wiadomości poczty głosowej. Wyłączone, kiedy nie masz wiadomości poczty głosowej.
- Włączone, kiedy nie odebrałeś połączeń i w liście połączeń jest nowy numer(-y).
- Książka telefoniczna jest otwarta.
- Budzik został ustawiony.
- Tryb głośnomówiący.
- Wyłączony dzwonek słuchawki.
- Wyświetlana stale, kiedy słuchawka została zarejestrowana i jest w zasięgu stacji bazowej. Miga, kiedy słuchawka jest poza zasięgiem lub szuka stacji bazowej.

2 Wyświetlane OK

Naciśnij klawisz menu, aby wybrać i potwierdzić ustawienie.

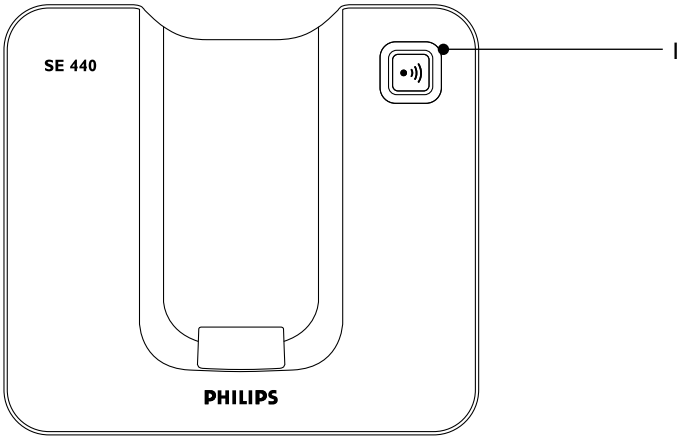
3 Wyświetlane ▲▼

Naciśnij klawisz ▲ lub ▼, aby w trybie czuwania przewinąć przez opcje w menu, otworzyć książkę telefoniczną lub listę połączeń.

4 Wyświetlane BACK

Naciśnij klawisz ▶, aby powrócić do poprzedniej opcji menu, anulować działanie lub usunąć znak.

2.5 Ogólny wygląd stacji bazowej



1 Przywołanie

Przywołanie jest przydanym sposobem poszukiwania zagubionej słuchawki.

1. Naciśnij klawisz na stacji bazowej. *Zadzwonią wszystkie słuchawki.*
2. Naciśnij klawisz ponownie, aby przerwać przywołanie lub naciśnij dowolny klawisz na słuchawce, aby przerwać przywołanie.

2.6 Nawigacja w menu

Podstawowe kroki nawigacji w menu i opcjach ekranowych.

1. W trybie czuwania, naciśnij klawisz menu. Otworzy się menu główne.
2. Użyj klawiszy lub do przewijania menu.
3. Wyświetlane są opcje programowe **OK** i **BACK**. Naciśnij klawisz menu, aby wybrać **OK** i otworzyć menu niższego rzędu lub zatwierdzić opcję.
   Naciśnij klawisz R, aby wybrać **BACK** i powrócić do poprzedniego poziomu menu, skorygować znak lub anulować działanie.
4. Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

Tryb czuwania

Jeśli nie wciśniesz żadnego przycisku na słuchawce przez 15 sekund, wyświetlacz automatycznie powróci do trybu czuwania. Powróci on również do trybu czuwania, kiedy słuchawka zostanie umieszczona w stacji bazowej lub ładowarce.

3 Zapoznanie się

3.1 Ustawianie stacji bazowej

Umieścić stację bazową w pobliżu linii telefonicznej i gniazdka sieciowego.

Wskazówka

Miejsce ustawienia stacji bazowej będzie mieć wpływ na zasięg i działanie produktu. Unikać ustawiania stacji bazowej w pobliżu zbyt dużych przedmiotów metalowych takich jak szafki kablowe, grzejniki lub urządzenia elektryczne. Może to pogorszyć zasięg i jakość dźwięku. Budynki z grubymi ścianami wewnętrznymi i zewnętrznymi mogą pogarszać transmisje sygnałów do i z bazy.

3.2 Podłączanie stacji bazowej

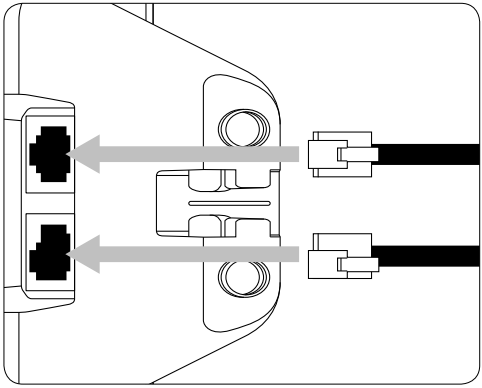
Ostrzeżenie!

- Upewnij się, że przewód zasilacza i linia telefoniczna zostały podłączone właściwie, ponieważ niewłaściwe podłączenie może uszkodzić produkt.
- Stosować tylko kabel telefoniczny dostarczony z urządzeniem. W przeciwnym razie może wystąpić brak sygnału wybierania.

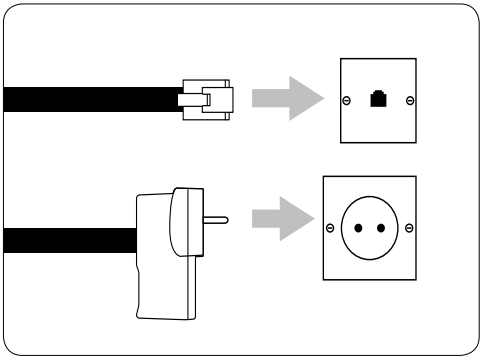
Uwaga

W niektórych krajach, adapter linii może nie być podłączony do kabla telefonicznego. W takim przypadku należy najpierw podłączyć ten adapter do kabla telefonicznego, a dopiero później podłączyć kabel do gniazdka telefonicznego.

1 Włóż wtyczkę kabla telefonicznego i kabla zasilania do gniazdek znajdujących się na spodzie stacji bazowej.



2 Drugi koniec kabla telefonicznego i kabla zasilania włóż odpowiednio do gniazdka telefonicznego i gniazdka sieciowego.



3.3 Zainstaluj i naładuj akumulatory słuchawki

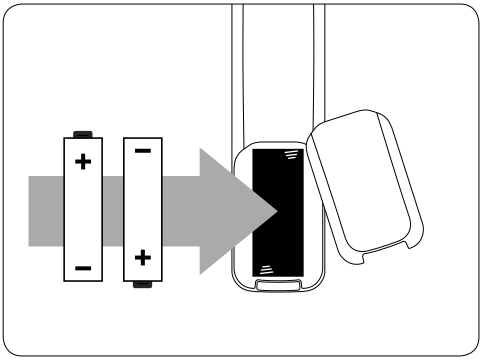
Ostrzeżenie!

- Przed pierwszym użyciem słuchawki należy ładować ją przez co najmniej 24 godziny.
- Nigdy nie wolno stosować baterii innego typu niż dostarczony, W przypadku zastąpienia baterii bateriami niewłaściwego typu istnieje ryzyko wybuchu.

Telefon SE440 dostarczany jest z dwoma akumulatorami.

1 Zsunąć pokrywę przedziału baterii (jeżeli jest).

2 Włożyć akumulatory zgodnie z opisem i ponownie nasunąć pokrywę przedziału baterii.



3 Ustawić słuchawkę przodem na stacji bazowej w celu naładowania.
Właściwe ustawienie słuchawki i rozpoczęcie procesu ładowania zostanie potwierdzone sygnałem dźwiękowym.

4 Jeżeli akumulatory są wystarczająco naładowane, słuchawka automatycznie zarejestruje się w stacji bazowej.
Wyświetlany jest ekran czuwania. Lub jeżeli na ekranie wyświetlane jest WITAJ: *musisz wybrać kraj.*

Wybór kraju

- Wyświetlane jest i przewijane WITAJ w różnych językach.
- Naciśnij klawisz menu. Na wyświetlaczu wyświetlona zostanie nazwa kraju. Przewiń klawiszem lub , aby wybrać swój kraj i naciśnij klawisz menu. Wyświetlane jest POTWIERDZ.?.
- Naciśnij klawisz **OK**, aby potwierdzić. Spowoduje to ustawienie ustawień domyślnych dla Twojego kraju.

Uwaga

- Jeżeli otrzymasz połączenie przed ustawieniem kraju, możesz je odebrać. Kiedy rozmowa zakończy się, wyświetlacz powróci do trybu ustawiania kraju. Identyfikacja rozmówcy nie będzie działać dopóki nie zostanie wybrany kraj.
- Jeżeli popełnisz błąd w czasie wyboru kraju, patrz rozdział “Kraj” na stronie 25.

5 Pozostaw słuchawkę dopóki akumulatory nie zostaną całkowicie naładowane (co najmniej 24 godziny).
Akumulatory słuchawki są całkowicie naładowane, jeżeli animacja ładowania zostaje przerwana i wyświetlana jest ikona (akumulator naładowany).

Ostrzeżenie!

Jeżeli włożysz baterie alkaliczne zamiast akumulatorów NiMH, wyświetlony zostanie na ekranie komunikat OSTRZEŻENIE. Wymienić natychmiast na dostarczony akumulator.

3.4 Korzystanie z wielopaków

Jeżeli zakupiłeś wielopak, będziesz miał dodatkowe słuchawki, ładowarki, zasilacze i akumulatorki AAA.

1 Włożyć ładowarki do gniazdek zasilania.

2 Zamontować dostarczone akumulatory do innych słuchawek.

3 Umieść słuchawki w ładowarkach, aby całkowicie naładować akumulatory przez co najmniej 24 godziny.

4 Korzystanie z SE440

4.1 Połączenia

4.1.1 Wykonanie połączenia

1 Naciśnij klawisz R.
2 Wybierz numer telefonu.

4.1.2 Wybieranie wstępne

1 Wprowadź numer telefonu (maksimum 24 cyfry). W przypadku pomyłki naciśnij klawisz ▶.
2 Naciśnij klawisz R, aby wybrać wprowadzony numer.

4.1.3 Wybieranie bezpośrednie z klawiszy od 1 do 9

1 Naciśnij i przytrzymaj klawisz od 1 do 9 wxyz dopóki nie zostanie wyświetlony i wybrany numer.
Jeżeli dla klawisza nie ma zapisanego numeru rozlegnie się sygnał dźwiękowy.

4.1.4 Wykonywanie połączenia na podstawie książki telefonicznej.

1 Naciśnij klawisz ▼.
Wyświetlany jest pierwszy wpis w książce telefonicznej.
2 Naciskając klawisze ▲ lub ▼ przewiń do wymaganego wpisu.
3 Naciśnij klawisz R, aby wybrać numer.

Wskazówka

Zamiast przewijania do wybranego wpisu książki telefonicznej, naciśnij klawisz numeryczny odpowiadający pierwszej literze wpisu, który chcesz zlokalizować. Przykładowo, naciśnięcie klawisza 2 abc spowoduje pokazanie wpisów rozpoczynających się od litery A. Ponowne naciśnięcie klawisza 2 abc spowoduje pokazanie wpisów rozpoczynających się od litery B, itp.

4.1.5 Połączenie oczekujące

Jeśli uaktywniłeś na swoim koncie usługę Połączenie Oczekujące, słuchawka wyda krótki dźwięk, informując o drugim połączeniu przychodzącym. Numer lub imię osoby dzwoniącej pojawi się na wyświetlaczu jeśli aktywowałeś usługę Identyfikacji Numeru Dzwoniącego. W celu uzyskania dodatkowych informacji na temat tej usługi, prosimy skontaktować się z operatorem. Aby odebrać drugie połączenie, naciśnij R.

4.1.6 Wykonywanie połączenia na podstawie listy połączeń wykonanych.

Uwaga

Aby móc widzieć numery na liście połączeń, musisz wykupić subskrypcję usługi identyfikacji połączenia przychodzącego u swojego operatora sieci. Szczegółowe informacje patrz “Lista połączeń” na stronie 17.

1 Naciśnij klawisz ▲, aby wejść do menu DZIEN. ROZM.. Możesz skorzystać z opcji LISTA ROZM.. Naciśnij klawisz menu, aby wybrać LISTA ROZM..
Wyświetlany jest pierwszy wpis na liście połączeń.
2 Naciskając klawisze ▲ lub ▼ przewiń do wymaganego wpisu.
3 Naciśnij klawisz R, aby wybrać numer.

4.1.7 Odebranie połączenia

1 Kiedy telefon dzwoni i miga ikona ☎ na wyświetlaczu, naciśnij klawisz R lub klawisz 🔈, aby odebrać połączenie za pośrednictwem głośnika.

Ostrzeżenie!

Kiedy telefon dzwoni unikaj trzymania słuchawki zbyt blisko ucha, ponieważ może to spowodować uszkodzenie słuchu. Aktywacja zestawu głośnomówiącego może spowodować gwałtowny wzrost głośności w słuchawce do bardzo wysokiego poziomu. Pamiętać, aby słuchawka nie była położona zbyt blisko ucha.

Uwaga

Jeżeli subskrybujesz w swojej sieci usługę identyfikacji połączenia przychodzącego i przypisałeś grupę VIP do numeru dzwoniącego, informacja o dzwoniącym zostanie wyświetlona zanim telefon zacznie dzwonić (patrz “Tworzenie wpisu do książki telefonicznej” na stronie 14 i “Melodia grupy” na stronie 20). Możesz ustawić telefon na wydawanie domyślnego dzwonka natychmiast po odebraniu połączenia, wówczas kiedy wyświetlona zostania tożsamość dzwoniącego, zacznie być odtwarzana przypisana melodia. Patrz “Pierwszy dzwonek”, strona 20.

Wskazówka

Jeżeli włączony jest tryb automatycznego odbierania (patrz strona 21), wystarczy podnieść słuchawkę ze stacji bazowej, aby odebrać połączenie. Domyślnym ustawieniem jest wyłączone, w którym to przypadku, aby odebrać połączenie musisz nacisnąć klawisz R.

Uwaga

Rozmowa przychodząca ma priorytet nad innymi zdarzeniami. W przypadku nadchodzącej rozmowy, wszystkie inne wykonywane działania takie jak ustawianie telefonu, nawigacja w menu itp., zostaną zakończone.

4.1.8 Regulacja głośności

1. W czasie trwania połączenia, naciśnij klawisz lub , aby wyregulować głośność słuchawki lub głośnika.
   Poziom wyświetlany jest na wyświetlaczu słuchawki.

4.1.9 Wyłącz mikrofon

Wyłącz mikrofon, abyś mógł porozmawiać z kimś w pomieszczeniu tak, aby dzwoniący nie słyszał ciebie.

1. W czasie trwania połączenia naciśnij klawisz .
   Mikrofon został wybaczony.
2. Naciśnij ponownie klawisz , aby włączyć mikrofon.

4.1.10 Zakończenie połączenia

1. Naciśnij klawisz exit.
   Po zakończeniu połączenia, przez 5 sekund wyświetlany będzie czas trwania rozmowy.

Uwaga

Jeżeli włączony jest tryb automatycznego rozłączenia (patrz strona 21), wystarczy odstawić słuchawkę na stację bazową, aby zakończyć połączenie. Domyślnym ustawieniem jest WŁĄCZONE.

4.1.11 Włączanie/wyłączanie słuchawki

1. Nacisnąć i przytrzymać klawisz exit dopóki słuchawka nie wyłączy się.
2. Nacisnąć i przytrzymać klawisz exit ponownie, dopóki słuchawka nie włączy się ponownie.

4.2 Połączenie z drugim numerem zewnętrznym

Zawiesić rozmowę zewnętrzną w celu wykonania drugiego połączenia zewnętrznego. Możesz teraz przełączać między obydwoma rozmówcami lub przeprowadzić 3-stronną rozmowę konferencyjną.

1. W czasie trwania połączenia naciśnij klawisz menu. Przewiń klawiszem do POCZ.2 ROZM..
2. Naciśnij klawisz menu.
   Na wyświetlaczu widać ŁĄCZENIE R
3. Wprowadź numer telefonu.
4. Kiedy twój drugi rozmówca odpowie, naciśnij klawisz menu, aby wejść w menu opcji:
   KONFERENCJA – naciśnij klawisz menu, aby rozpocząć 3-stronne połączenie z rozmówcą zewnętrznym i wewnętrznym.
   ZAM. ROZM. – naciśnij klawisz menu, aby przełączyć między dwoma rozmówcami.
5. Naciśnij klawisz exit, aby zakończyć połączenie.

4.3 Interkom

Funkcja ta jest dostępna jeżeli w stacji bazowej są zarejestrowane co najmniej dwie słuchawki. Umożliwia ona wykonywanie połączeń wewnętrznych, przekazywanie połączeń przychodzących do drugiej słuchawki oraz korzystanie z połączeń konferencyjnych.

4.3.1 Połączenie wewnętrzne

1. Naciśnij klawisz int.

- Jeżeli masz dwie słuchawki, automatycznie zostanie nawiązane połączenie z drugą słuchawką.
- Jeżeli w stacji bazowej zarejestrowane jest więcej niż dwie słuchawki, wyświetlone zostaną ich numery, np. 2345*. Wpisz numer słuchawki, z którą chcesz się połączyć lub naciśnij klawisz * aby zadzwonić do wszystkich słuchawek.

2. Naciśnij klawisz exit, aby zakończyć połączenie.

Uwaga

Jeżeli słuchawka nie należy do typu SE440/445, funkcja ta może nie być dostępna.

4.3.2 Przekazywanie rozmowy przychodzącej do innej słuchawki

1 W czasie trwania połączenia przychodzącego naciśnij klawisz int.
Twój rozmówca znajdzie się w trybie oczekiwania.

2 Wpisz numer słuchawki, z którą chcesz się połączyć lub naciśnij klawisz *, aby zadzwonić do wszystkich słuchawek.
Jeżeli masz tylko dwie słuchawki, automatycznie zostanie nawiązane połączenie z drugą słuchawką.

3 Kiedy druga słuchawka odpowie, zawiadom dzwoniącego, a następnie naciśnij klawisz exit, aby przełączyć rozmowę zewnętrzną. Jeżeli druga słuchawka nie odpowie, naciśnij klawisz int, aby ponownie rozmawiać ze swoim rozmówcą.

4.3.3 Przełączanie między połączeniem wewnętrznym i zewnętrznym

1 W czasie trwania połączenia przychodzącego naciśnij klawisz int.
Twój rozmówca znajdzie się w trybie oczekiwania.

2 Wpisz numer słuchawki, z którą chcesz się połączyć lub naciśnij klawisz *, aby zadzwonić do wszystkich słuchawek.
Jeżeli masz tylko dwie słuchawki, automatycznie zostanie nawiązane połączenie z drugą słuchawką.

3 Kiedy druga słuchawka odpowie, możesz prywatnie porozmawiać z rozmówcą wewnętrznym.

4 Naciśnij klawisz int, aby przełączać między obydwoma dzwoniącymi.

5 Naciśnij klawisz exit, aby zakończyć połączenie.

4.3.4 Trójstronne połączenie konferencyjne

1 W czasie trwania połączenia przychodzącego naciśnij klawisz int.
Twój rozmówca znajdzie się w trybie oczekiwania.

2 Wpisz numer słuchawki, z którą chcesz się połączyć lub naciśnij klawisz *, aby zadzwonić do wszystkich słuchawek.
Jeżeli masz tylko dwie słuchawki, automatycznie zostanie nawiązane połączenie z drugą słuchawką.

3 Kiedy druga słuchawka odpowie na zgłoszenie rozmowy, wówczas naciśnij i przytrzymaj klawisz int, aby połączyć obie rozmowy. Jeżeli druga słuchawka nie odpowie, naciśnij klawisz int, aby ponownie rozmawiać ze swoim rozmówcą.

4 Naciśnij klawisz exit, aby zakończyć połączenie.

4.4 Poczta głosowa

Jeżeli subskrybujesz sieciową usługę poczty głosowej (jeżeli jest dostępna), na twoim telefonie SE440 wyświetlana jest ikona ✉, kiedy masz wiadomość. Zależnie od kraju i sieci, numer poczty głosowej może być zapisany wstępnie w słuchawce, jako do szybkiego wybierania, za pomocą klawisza 1.

Uwaga

Numer poczty głosowej został zapisany wstępnie jedynie, kiedy kraj, w którym kupowany jest telefon oferuje usługi poczty głosowej. Jeżeli numer poczty głosowej nie jest zapisany wstępnie, możesz dodać numer lub nadpisać istniejący w pamięci numer. Patrz strona 16.

4.4.1 Wybieranie usługi sieciowej poczty głosowej

1 Naciśnij i przytrzymaj klawisz 1.
Wyświetlany i wybierany jest numer telefonu.
Zgodnie z odtwarzanymi komunikatami głosowymi odtwórz, zapisz lub usuń wiadomości.
Lub
jeżeli na liście połączeń wyświetlana jest kona ✉, naciśnij klawisz R, aby wybrać numer sieciowy poczty głosowej.

Uwaga

Możesz włączyć ikonę ✉. Podczas przeglądania listy połączeń, naciśnij i przytrzymaj klawisz 5.

5 Książka telefoniczna

W książce telefonicznej słuchawki SE440 można zapisać do 100 nazw i numerów telefonów.

Uwaga

Nazwa może mieć do 24 znaków natomiast numer do 12 cyfr. Wpisy zapisywane są w kolejności alfabetycznej.

5.1 Przeglądanie książki telefonicznej i wykonywanie połączeń na podstawie wpisów

1. Naciśnij klawisz . *Zostanie wyświetlony pierwszy wpis.*
2. Przewiń klawiszami lub do wpisu, który potrzebujesz.
   Lub
   Aby wyszukać alfabetycznie, naciśnij klawisz , następnie naciśnij klawisz z pierwszą literą nazwy, np. jeżeli nazwa rozpoczyna się od N, naciśnij dwukrotnie klawisz 6 mno. *Zostanie wyświetlony pierwszy wpis rozpoczynający się od litery N. Jeżeli konieczne, naciśnij klawisz lub , aby przewinąć do potrzebnego wpisu.*
3. Naciśnij klawisz , aby wybrać numer wyświetlanego wpisu.

5.2 Tworzenie wpisu do książki telefonicznej

1. Naciśnij klawisz menu. Wyświetlony zostanie komunikat KSIĄŻKA TEL..
2. Naciśnij klawisz menu. Wyświetlony zostanie komunikat DODAJ NUMER.
3. Naciśnij klawisz menu. Wyświetlony zostanie komunikat WPISZ NAZW..
4. Wpisz nazwę i naciśnij klawisz menu.
5. Wpisz numer. Naciśnij menu, aby zapisać ustawienia. Przewiń klawiszem lub , aby wybrać BRAK GRUPY, GRUPA A, B lub C i naciśnij klawisz menu, aby potwierdzić.
6. Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

Uwaga

Poszczególne kontakty możesz przypisać do wybranej grupy. Przykładowo, Grupa A może zawierać numery telefonów wszystkich Twoich współpracowników. Do grupy tej możesz przypisać również określoną melodię dzwonka (patrz “Melodia grupy”, na stronie 20). Z funkcji tej możesz korzystać jedynie w przypadku subskrypcji u dostawcy usług telefonicznych usługi identyfikacji połączenia przychodzącego. Jeżeli tak jest, w przypadku połączenia przychodzącego, pochodzącego z tej grupy, usłyszysz dźwięk dzwonka wybrany dla tej grupy.

Uwaga

Możesz przerwać tworzenie wpisu naciskając klawisz w dowolnym momencie trwania procesu.

5.3 Wprowadzanie nazw

Do wprowadzania nazw do książki telefonicznej skorzystaj z klawiatury alfanumerycznej.

Przykładowo, aby wprowadzić Paul

P Naciśnij jeden raz klawisz 7 pqrs
A Naciśnij jeden raz klawisz 2 abc
U Naciśnij dwa razy klawisz 8 tuv
L Naciśnij trzy razy klawisz 5 jkl

Aby wprowadzić spację naciśnij klawisz 1
Naciśnij klawisz , aby usunąć znak lub naciśnij i przytrzymaj klawisz , aby skasować wszystkie znaki.

5.4 Tabela znaków

Wykorzystaj klawiaturę do wprowadzania nazw i znaków.

1	Spacja	1	-	<	>	*
2 abc	A	B	C	2		
3 def	D	E	F	3		
4 ghi	G	H	I	4		
5 jkl	J	K	L	5		
6 mno	M	N	O	6		
7 pqrs	P	Q	R	S	7	
8 tuv	T	U	V	8	?	
9 wxyz	W	X	Y	Z	9	
0	0	-	/	\	#	+

5.5 Wstawianie pauzy

Jeżeli twój telefon SE440 podłączony jest do centrali, może być konieczne wprowadzenie pauzy w zapisywanych numerach. Daje to centrali czas, na połączenie z linią zewnętrzną. Pauza jest zwykle zapisywana po kodzie dostępu do centrali (np. 9).

1. W czasie zapisywania numeru, nacisnąć i przytrzymać klawisz #, dopóki na wyświetlaczu nie zostanie wyświetlone P. Teraz możesz kontynuować wpisywanie numeru telefonu.

5.6 Przeglądanie wpisu do książki telefonicznej

W trybie czuwania:

1. Naciśnij klawisz .
2. Wprowadź pierwszą literę nazwy, aby wyszukać według alfabetu, a następnie przewiń klawiszami lub do konkretnego wpisu. Wyświetlana jest nazwa.
3. Naciśnij klawisz , aby wyświetlić numer. Jeżeli numer ma ponad 12 cyfr, naciśnij klawisz ponownie, aby zobaczyć resztę numeru.
4. Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

W czasie trwania połączenia:

1. Naciśnij dwukrotnie klawisz menu, aby przejść do menu książki telefonicznej.
2. Wprowadź pierwszą literę poszukiwanej nazwy, a następnie, jeżeli konieczne, przewiń klawiszami lub do konkretnego wpisu. Naciśnij klawisz , aby wyświetlić numer. Jeżeli numer ma ponad 12 cyfr, naciśnij klawisz ponownie, aby zobaczyć resztę numeru.
3. Naciśnij klawisz exit, aby zakończyć wyświetlanie ksiązki telefonicznej.
4. Naciśnij ponownie klawisz exit, aby zakończyć połączenie.

5.7 Edycja wpisu do książki telefonicznej

1. Naciśnij klawisz .
2. Przewiń klawiszem lub do wpisu, który chcesz edytować i naciśnij klawisz menu. Wyświetlany jest komunikat EDYCJA NR.. Naciśnij ponownie klawisz menu.
3. Dokonaj edycji nazwy i naciśnij klawisz menu, aby potwierdzić zmiany. Skorzystaj z klawisza do usuwania znaków.
4. Naciśnij klawisz menu i dokonaj edycji numeru.
5. Naciśnij klawisz menu, aby potwierdzić.
6. Przewiń klawiszem lub , aby wybrać BRAK GRUPY, GRUPA A, B lub C i naciśnij klawisz menu, aby potwierdzić.
7. Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

5.8 Usuwanie wpisu

1. Naciśnij klawisz .
2. Przewiń do wpisu, który chcesz usunąć i naciśnij klawisz menu.
3. Przewiń klawiszem do USUŃ LISTĘ i naciśnij klawisz menu.
4. Zostanie wyświetlony komunikat POTWIERDZ.?. Naciśnij klawisz menu.
5. Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

5.9 Usuwanie wszystkich wpisów

1. Naciśnij dwukrotnie klawisz menu.
2. Przewiń klawiszem do USUŃ WSZYST i naciśnij klawisz menu.
3. Zostanie wyświetlony komunikat POTWIERDZ.?. Naciśnij klawisz menu.
4. Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

5.10 Kopiowanie książki telefonicznej do innej słuchawki

1. Naciśnij dwukrotnie klawisz menu.
2. Przewiń klawiszem do KOP. KS. TEL. i naciśnij klawisz menu.
3. Przewiń klawiszem lub do do numeru słuchawki do której chcesz skopiować książkę telefoniczną.
4. Naciśnij menu na urządzeniu odbierającym aby przyjąć transfer z urządzenia nadającego. Wyświetlacz pokaże PRZENOSZĘ... na urządzeniu wysyłającym. Wyświetlacz pokaże OCZEKIWANIE... na urządzeniu odbierającymi.
5. Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

Uwaga
Jeżeli wpis o takiej samej nazwie i numerze jest już zapisany w odbierającej książkę słuchawce, nie zostanie on skopiowany.

5.10.1 Klawisze szybkiego wybierania

Klawisze od 1 do 9 umożliwiają wybieranie numerów zapisanych w książce telefonicznej jednym przyciśnięciem.

Uwaga
Do klawiszy 1 i 2 mogą być już przypisane numery - zwykle jest to dostęp do poczty głosowej i usług informacyjnych oferowanych przez sieć, ale zależy to od kraju i sieci. Możesz zmienić predefiniowane numery na swoje własne.

5.10.2 Szybkie wybieranie numeru

1. Naciśnij i przytrzymaj klawisz od 1 do 9.
   Wyświetlony i wybrany zostanie numer.
2. Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

5.10.3 Zastosowanie wpisu do książki telefonicznej jako numeru do szybkiego wybierania

1. Naciśnij dwukrotnie klawisz menu.
2. Przewiń klawiszem do PAMIĘĆ BEZP. i naciśnij klawisz menu.
3. Naciśnij klawisz lub , aby wybrać KLAWISZ 1 - 9 i naciśnij klawisz menu. Wyświetlane jest bieżące ustawienie, jeżeli jest.
4. Naciśnij ponownie klawisz menu , aby przejść do menu opcji.
5. Naciśnij klawisz menu, aby wybrać DODAJ wpis z książki telefonicznej.
6. Naciskając klawisze lub przewiń do wymaganego wpisu. Naciśnij klawisz menu, aby potwierdzić lub klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

5.10.4 Usuwanie numeru do szybkiego wybierania

1. Naciśnij dwukrotnie klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem lub do PAMIĘĆ BEZP. i naciśnij klawisz menu.
2. Przewiń klawiszem lub , aby wybrać KLAWISZ 1 - 9.
3. Naciśnij klawisz , aby wyświetlić aktualny wpis.
   Naciśnij ponownie klawisz menu , aby przejść do menu opcji.
4. Przewiń klawiszem do USUŃ i naciśnij klawisz menu.
5. Zostanie wyświetlony komunikat POTWIERDZ.?. Naciśnij klawisz menu.
6. Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

6 Identyfikacja rozmówcy i lista połączeń

Jeżeli subskrybujesz usługę identyfikacji połączenia przychodzącego i przy założeniu, że numer dzwoniącego nie jest zastrzeżony, numer ten zostanie wyświetlony wraz z datą i godziną połączenia (jeżeli są dostarczane przez sieć).

Uwaga

- Jeżeli numer dzwoniącego jest zapisany w książce telefonicznej wraz z nazwą, wyświetlona zostanie również nazwa.
- Jeżeli numer telefonu nie jest dostępny, dla połączeń przychodzących słuchawka będzie wyświetlać NIEZNANY.
- Informacje dotyczące połączeń przychodzących mogą zależeć od kraju i operatora sieci. Niektórzy operatorzy mogą pobierać opłaty za korzystanie z usługi identyfikacji połączeń przychodzących.

6.1 Lista połączeń

Lista połączeń zawiera szczegółowe informacje o nieodebranych i odebranych połączeniach. Szczegóły obejmują datę i godzinę rozmowy: Wpisy wyświetlane są w porządku chronologicznym, z najnowszym nieodebranym połączeniem wyświetlanym na samej górze listy.

Uwaga

- Kiedy lista połączeń jest pełna, nowe popaczenie zastępuje najstarsze na liście.
- Lista odebranych i nieodebranych połączeń przechowuje informacje o 50 połączeniach.
- Jeżeli otrzymasz więcej niż jedno połączenie z tego samego numeru, na liście połączeń zapisywane jest tylko najnowsze połączenie.

Jeżeli masz nieodebrane połączenia (połączenia przychodzące, których nie odebrałeś), na wyświetlaczu słuchawki wyświetlona zostanie ikona .

Jeżeli do przeglądania listy połączeń wykorzystywana jest jedna słuchawka, ikona na innych słuchawkach będzie migać (tylko u użytkowników wielopaku).

6.1.1 Przeglądanie listy połączeń

1. Naciśnij klawisz , aby wybrać opcję menu DZIEN. ROZM., następnie naciśnij klawisz menu, aby wybrać LISTA ROZM. –
   Wyświetlony zostanie najnowszy numer lub nazwa (jeżeli numer jest zapisany w książce telefonicznej). Nowe połączenia oznaczone są migającą ikoną .
2. Naciskając klawisze lub przewiń listę połączeń.
   Na końcu listy usłyszysz sygnał dźwiękowy.
   Naciśnij klawisz , aby zobaczyć numer. Jeżeli numer ma ponad 12 cyfr, naciśnij klawisz , aby zobaczyć resztę numeru.
3. Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

Uwaga

Ikona przestanie migać po obejrzeniu wszystkich nowych połączeń.

6.1.2 Wykonywanie rozmów z wykorzystaniem rejestru połączeń

1. Naciśnij klawisz , aby wejść do menu DZIEN. ROZM., następnie naciśnij klawisz menu, aby wybrać LISTA ROZM..
2. Naciskając klawisze lub przewiń do wymaganego wpisu.
3. Naciśnij klawisz R lub , aby wybrać numer.

6.1.3 Zapisywanie numeru z listy połączeń do książki telefonicznej

1. Naciśnij klawisz . Naciśnij klawisz menu.
2. Naciskając klawisze lub przewiń do wymaganego numeru.
3. Naciśnij klawisz menu. Wyświetlony jest komunikat ZAPISZ NUMER.
4. Naciśnij klawisz menu. Wyświetlony zostanie komunikat WPISZ NAZW.. Korzystając z klawiatury wprowadź nazwę.
5. Naciśnij klawisz menu; wyświetlony zostanie numer. Użytkownik może, jeżeli konieczne, poddać ten numer edycji i musi nacisnąć klawisz menu, aby zapisać numer (nawet jeżeli nie był edytowany).

6 Naciśnij klawisz lub , aby wybrać BRAK GRUPY, GRUPA A, B LUB C i naciśnij klawisz, aby potwierdzić.
7 Naciśnij klawisz menu, aby potwierdzić.
8 Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

6.1.4 Usuwanie wpisu z listy połączeń

1 Naciśnij klawisz a następnie klawisz menu. Jako pierwsza wyświetlana jest ostatnia rozmowa.
2 Naciskając klawisze lub przewiń do wymaganego numeru.
3 Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do USUŃ i naciśnij klawisz menu.
4 Zostanie wyświetlony komunikat POTWIERDZ.?. Naciśnij klawisz menu, aby potwierdzić.
5 Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

6.1.5 Usuwanie wszystkich numerów z rejestru połączeń

1 Naciśnij klawisz a następnie klawisz menu. *Jako pierwsza wyświetlana jest ostatnia rozmowa.*
2 Przewiń klawiszem do USUŃ WSZYST i naciśnij klawisz menu.
3 Zostanie wyświetlony komunikat POTWIERDZ.?. Naciśnij klawisz menu, aby potwierdzić. Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

6.2 Ponowne wybieranie

Telefon SE440 umożliwia ponowne wybieranie każdego z 10 ostatnio wybieranych numerów. Numery mogą mieć długość do 24 cyfr.

6.2.1 Ponowne wybieranie ostatnio wybieranego numeru

1 Naciśnij klawisz . *Na ekranie wyświetlany jest ostatnio wybierany numer.*
Jeżeli numer ma więcej niż 12 cyfr, na wyświetlaczu widoczna jest ikona **BACK▶**, a kursor miga. Naciśnij klawisz , aby wyświetlić resztę numeru. Jeżeli numer jest zapisany w książce telefonicznej, wyświetlana jest również nazwa.
2 Naciśnij klawisz R, aby wybrać numer.

6.2.2 Przeglądanie i wybieranie numeru z listy ponownego wybierania

1 Naciśnij klawisz . Na ekranie wyświetlany jest ostatnio wybierany numer. Jeżeli konieczne, naciskając klawisze lub wyświetl wymagany numer.
2 Naciśnij klawisz R, aby wybrać numer.

6.2.3 Zapisywanie ponownie wybranego numeru w książce telefonicznej

1 Naciśnij klawisz i przewiń klawiszami lub do wymaganego wpisu.
2 Naciśnij klawisz menu.
3 Zostanie wyświetlony komunikat ZAPISZ NUMER. Naciśnij klawisz menu.
4 Wpisz nazwę i naciśnij klawisz menu.
5 Dokonaj, jeżeli konieczne, edycji numeru i naciśnij klawisz menu.
6 Przewiń klawiszem lub , aby wybrać BRAK GRUPY, GRUPA A, B lub C i naciśnij klawisz menu, aby potwierdzić.
7 Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

6.2.4 Usuwanie wpisu z listy ponownego wybierania

1 Naciśnij klawisz . Przewijając klawiszami lub wyświetl wymagany numer.
2 Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do USUŃ i naciśnij klawisz menu.
3 Na wyświetlaczu wyświetli się POTWIERDZ.?; naciśnij klawisz menu, aby potwierdzić, a następnie klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

6.2.5 Usuwanie całej listy ponownego wybierania

1. Naciśnij klawisz a następnie klawisz menu.
2. Przewiń klawiszem do USUŃ WSZYST i naciśnij klawisz menu.
3. Zostanie wyświetlony komunikat POTWIERDZ.?. Naciśnij klawisz menu, aby potwierdzić. Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

7 Zegar + budzik

W przypadku subskrypcji usługi identyfikacji połączenia przychodzącego, zależnie od dostawcy sieci, czas na telefonie SE440 może być
ustawiany automatycznie za każdym razem, kiedy odbierasz popaczenie,

Możesz także ustawić lub regulować czas za pomocą menu Zegar/Budzik

7.1 Ustawienie daty i godziny

1. Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do ZEGAR/BUDZIK. Naciśnij klawisz menu. Na wyświetlaczy wyświetli się DATA I GODZ.; następnie naciśnij klawisz menu.
2. Wpisz datę w formacie DD-MM tj. 04/08 dla 4 sierpnia.
3. Naciśnij klawisz menu i wprowadź godzinę w formacie 24-godzinnym GG – MM, tj. 14:45.
4. Naciśnij klawisz menu, aby potwierdzić.
5. Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

Uwaga

Data i godzina są przechowywane w przypadku awarii zasilania lub kiedy akumulatory się rozładują.

7.2 Ustawianie budzika

1. Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do ZEGAR/BUDZIK i naciśnij klawisz menu.
2. Przewiń klawiszem do USTAW BUDZIK i naciśnij klawisz menu.
3. Przewiń klawiszem lub do WYŁĄCZONY, JEDNORAZOWO lub CODZIENNIE i naciśnij klawisz menu.
4. Jeżeli wybierzesz JEDNORAZOWO lub CODZIENNIE, wprowadź czas w formacie 24-godzinnym GG - MM tj 14:45 i naciśnij klawisz menu.
5. Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania. Kiedy włączy się budzik, możesz wyłączyć dzwonek przyciskając dowolny klawisz.

Uwaga

- Kiedy budzik zostanie ustawiony, wyświetlana jest ikona ⏰.
- Głośność sygnału budzika będzie na średnim poziomie. Na wyświetlaczu będą migać napis BUDZIK i ikona ⏰.

7.3 Ustawianie melodii budzika

Urządzenie ma trzy dźwięki budzika.

1. Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem ▼ do ZEGAR/BUDZIK. Naciśnij klawisz menu.
2. Przewiń klawiszem ▼ do SYGNAŁ BUDZ. i naciśnij klawisz menu.
   Odtwarzane są melodie.
3. Przewiń klawiszem ▲ lub ▼ i naciśnij klawisz menu.

8 Ustawienia własne

8.1 Dźwięki słuchawki

Ostrzeżenie!

Kiedy telefon dzwoni unikaj trzymania słuchawki zbyt blisko ucha, ponieważ może to spowodować uszkodzenie słuchu.

8.1.1 Głośność dzwonka

Wybierz między: Dzwonek wyłączony, Cicho, Średni, Głośno, Narastająco, Narastający (rosnące natężenie dźwięku).

Uwaga

Domyślnym ustawieniem jest Głośno.

1. Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem ▼ do USTAW WŁASNE i naciśnij klawisz menu.
2. Wyświetlane jest MEL.SŁUCHAW.. Naciśnij klawisz menu.
3. Wyświetlane jest GŁOŚN. DZW.. Naciśnij klawisz menu.
4. Przewiń klawiszem ▲ lub ▼, aby wybrać poziom głośności dzwonka.
5. Naciśnij klawisz menu, aby zapisać ustawienia.
6. Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

8.1.2 Melodia dzwonka

Można wybrać 10 melodii dzwonków.

1. Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem ▼ do USTAW WŁASNE i naciśnij klawisz menu.
2. Wyświetlane jest MEL.SŁUCHAW.. Naciśnij klawisz menu i przewiń klawiszem ▼ do MELODIA DZW.. Naciśnij klawisz menu.
3. Naciśnij klawisz ▲ lub ▼, aby wybrać melodię dzwonka.
   Odgrywana jest próbka melodii dzwonka.
4. Naciśnij klawisz menu, aby potwierdzić.
5. Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

8.1.3 Melodia grupy

Aby korzystać z tej funkcji musisz dokonać subskrypcji u dostawcy usług telefonicznych usługi identyfikacji połączenia przychodzącego. Menu to umożliwia wybór i ustawienie melodii, które będą odtwarzane w przypadku połączenia przychodzącego od kontaktu, którego nazwa jest zapisana w Twojej książce telefonicznej i który jest częścią grupy. Możesz przypisać jedną melodię dzwonka do każdej z grup. Do organizowania kontaktów dostępne są trzy grupy książek telefonicznych (Grupa A, B , C). Każdej grupie można przypisać inną melodię.

1. Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do USTAW WŁASNE i naciśnij klawisz menu.
2. Wyświetlane jest MEL.SŁUCHAW.. Naciśnij klawisz menu i przewiń klawiszem do MELODIA GR.. Naciśnij klawisz menu.
3. Przewiń klawiszem lub , aby wybrać: GRUPA A, B lub C, na następnie naciśnij klawisz menu.
4. Naciśnij klawisz lub , aby wybrać melodię dzwonka dla grupy i naciśnij klawisz menu.
5. Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

8.1.4 Włączenie/wyłączenie tonów klawiszy

Kiedy naciskasz klawisz na słuchawce słyszysz dźwięk. Możesz te dźwięki włączać i wyłączać.

1. Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do USTAW WŁASNE i naciśnij klawisz menu.
2. Wyświetlane jest MEL.SŁUCHAW.. Naciśnij klawisz menu i przewiń klawiszem do DŹWIĘK PRZYC. Naciśnij klawisz menu.
3. Przewiń klawiszami lub , aby wybrać WŁĄCZ lub WYŁĄCZ.
4. Naciśnij klawisz menu, aby potwierdzić.
5. Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

8.1.5 Pierwszy dzwonek

Telefon SE440 będzie automatycznie wykrywać tożsamość dzwoniącego (zależy od subskrypcji usług). Twój telefon nie będzie dzwonił, dopóki nie zostanie wyświetlona ta informacja. Jeżeli chcesz usłyszeć dzwonek przed wyświetleniem tożsamości dzwoniącego musisz ręcznie ustawić parametr 1.DZWONEK na WŁĄCZONY.

1. Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do USTAW WŁASNE i naciśnij klawisz menu.
2. Wyświetlane jest MEL.SŁUCHAW.. Naciśnij klawisz menu i przewiń klawiszem do 1. DZWONEK. Naciśnij klawisz menu.
3. Przewiń klawiszami lub , aby wybrać WŁĄCZ lub WYŁĄCZ.
4. Naciśnij klawisz menu, aby potwierdzić.
5. Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

8.2 Nazwa słuchawki

Możesz dokonać personalizacji słuchawki nadając jej nazwę lub lokalizację, Np Piotr lub Sypialnia Nazwa może mieć maksymalnie 10 znaków.

1. Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do USTAW WŁASNE i naciśnij klawisz menu.
2. Przewiń klawiszem do NAZWA SŁUCH. i naciśnij klawisz menu.
   Wyświetlana jest bieżąca nazwa.
3. Naciśnij klawisz , aby usunąć bieżącą nazwę.
4. Wpisz wymaganą nazwę (maksymalnie 10 znaków) i naciśnij klawisz menu, aby zapisać.
5. Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

8.3 Automatyczne odbieranie

Przy włączonym trybie odbierania automatycznego możesz odebrać połączenie podnosząc tylko słuchawkę ze stacji bazowej lub ładowarki. Jeżeli tryb jest wyłączony, musisz nacisnąć klawisz R, a by odebrać połączenie. Domyślnym ustawieniem jest Wyłączony.

1. Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do USTAW WŁASNE i naciśnij klawisz menu.

2 Przewiń klawiszem do AUTO ODB.. Naciśnij klawisz menu.
3 Przewiń klawiszami lub , aby wybrać WŁĄCZ lub WYŁĄCZ.
4 Naciśnij klawisz menu, aby potwierdzić.
5 Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

8.4 Automatyczne rozłączanie

Przy włączonym trybie rozłączania automatycznego możesz zakończyć połączenie odkładając słuchawkę na stację bazową lub ładowarkę. Jeżeli tryb jest wyłączony, musisz nacisnąć klawisz exit, aby zakończyć połączenie. Domyślnym ustawieniem jest Włączony.

1 Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do USTAW WŁASNE i naciśnij klawisz menu.
2 Przewiń klawiszem do AUTO ZAKON. Naciśnij klawisz menu.
3 Przewiń klawiszami lub , aby wybrać WŁĄCZ lub WYŁĄCZ.
4 Naciśnij klawisz menu, aby potwierdzić.
5 Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

8.5 Język wyświetlacza

Można zmienić jeżyk wyświetlacza.

1 Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do USTAW WŁASNE i naciśnij klawisz menu.
2 Przewiń klawiszem do JĘZYK. Naciśnij klawisz menu.
3 Przewiń klawiszem lub , aby wybrać potrzebny język.
4 Naciśnij klawisz menu, aby potwierdzić.
5 Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

8.6 Włączenie/wyłączenie trybu nadzoru dziecka

Pozostaw jedną słuchawkę w pomieszczeniu i korzystaj z drugiej słuchawki do nasłuchiwania tego co się dzieje w tym pokoju.

1 Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do USTAW WŁASNE i naciśnij klawisz menu.
2 Przewiń klawiszem do TRYB NIANI. Naciśnij klawisz menu.
3 Naciśnij klawisz lub , aby wybrać WŁĄCZ lub WYŁĄCZ.
4 Naciśnij klawisz menu, aby potwierdzić.

Kiedy tryb jest włączony, możesz pozostawić tą słuchawkę w pomieszczeniu, które chcesz monitorować. Włączony jest tylko mikrofon. Nikt w pomieszczeniu nie będzie ciebie słyszał.

8.7 Tryb nadzoru dziecka (tryb niani)

1 Włącz ustawienie trybu niani i pozostaw słuchawkę w pomieszczeniu.
2 Na drugiej słuchawce naciśnij klawisz int i wpisz numer słuchawki, którą wykorzystujesz do monitorowania pokoju. Możesz usłyszeć dźwięki dochodzące z pomieszczenia.

Wskazówka

Aby przerwać monitorowanie w dowolnym momencie, naciśnij klawisz exit.

8.8 Włączenie/wyłączenie podświetlenia

1 Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do USTAW WŁASNE i naciśnij klawisz menu.
2 Przewiń klawiszem do PODŚWIETL.. Naciśnij klawisz menu.
3 Naciśnij klawisz lub , aby wybrać WŁĄCZ lub WYŁĄCZ.
4 Naciśnij klawisz menu, aby potwierdzić.

8.9 Blokowanie klawiatury

Poprzez zablokowanie klawiatury zapobiega przypadkowemu wybraniu połączenia podczas trzymania słuchawki.

1 Naciśnij i przytrzymaj klawisz *.
Na wyświetlaczu wyświetlany jest komunikat KLAW ZABLOK**.**
2 Aby odblokować słuchawkę, ponownie naciśnij i przytrzymaj klawisz *.

Uwaga

Kiedy klawiatura jest zablokowana, możesz normalnie odbierać połączenia przychodzące.

9 Ustawienia zaawansowane

Ustawienia te są przydatne do uzyskania dostępu do pewnych usług sieciowych i central/PABX.

9.1 Czas ponownego wybierania

Domyślny czas ponownego wybierania telefonu SE440 jest odpowiedni dla twojego kraju i operatora sieci. Jest mało prawdopodobne, aby zaszła konieczność zmieniania tego ustawienia. Można to zrobić tylko na wyraźne polecenie.

1. Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do UST.ZAAWANS. i naciśnij klawisz menu.
2. Wyświetlone zostanie TYP ROZŁĄCZ.. Naciśnij klawisz menu.
3. Naciśnij klawisz lub , aby wybrać potrzebne ustawienie: KRÓTKI, ŚREDNI, DŁUGI.
4. Naciśnij klawisz menu, aby potwierdzić.
5. Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

Uwaga

Nie jest gwarantowana współpraca telefonu SE440 ze wszystkimi centralami PABX.

9.2 Tryb wybierania

Domyślny tryb wybierania dla telefonu SE440 jest odpowiedni dla twojego kraju i operatora sieci. Jest mało prawdopodobne, aby zaszła konieczność zmieniania tego ustawienia. Można to zrobić tylko na wyraźne polecenie.

1. Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do UST.ZAAWANS. i naciśnij klawisz menu.
2. Przewiń klawiszem do TRYB WYBIER.. Naciśnij klawisz menu.
3. Naciśnij klawisz lub , a by wybrać TONOWE lub IMPULSOWE.
4. Naciśnij klawisz menu, aby potwierdzić.
5. Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

9.2.1 Tymczasowe przełączenie z wybierania impulsowego na tonowe

1. Naciśnij i przytrzymaj klawisz *.
   Tryb wybierania zmieni się z impulsowego na tonowy na czas trwania rozmowy.

9.3 Blokada połączenia

Uniemożliwia wybieranie pewnych numerów za pomocą telefonu SE440. Można zapisać do czterech numerów, każdy do 4 cyfr - przykładowo prefiksy międzynarodowe lub lokalne.

Blokadę połączeń można obejść przełączając ustawienie na Wyłączona lub Włączona.

Uwaga

Jeżeli włączysz blokadę połączeń, w trybie czuwania, na ekranie wyświetlane będzie WŁ. TR. BL..

9.3.1 Włączenie/wyłączanie trybu blokowania połączeń

1. Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do UST.ZAAWANS. i naciśnij klawisz menu.
2. Przewiń klawiszem do BLOKADA POŁ.. Naciśnij klawisz menu.
3. Wpisz główny kod PIN (ustawienie domyślne 0000) i naciśnij klawisz menu.
4. Wyświetlane jest TRYB DZIEC. Naciśnij klawisz menu.
5. Naciśnij klawisz lub , aby wybrać WŁĄCZ lub WYŁĄCZ.
   Naciśnij klawisz menu, aby potwierdzić.
6. Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania. Teraz możesz ustawić numer (patrz niżej).

9.3.2 Ustawianie numeru, który ma zostać zablokowany

1. Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do UST.ZAAWANS. i naciśnij klawisz menu.
2. Przewiń klawiszem do BLOKADA POŁ.. Naciśnij klawisz menu.
3. Wpisz główny kod PIN (ustawienie domyślne 0000) i naciśnij klawisz menu.
4. Przewiń klawiszem do NUMER DZIEC. Naciśnij klawisz menu.
5. Jeżeli konieczne, przewiń klawiszem lub , do kolejnego pustego miejsca.
6. Naciśnij klawisz menu i wprowadź numer lub prefiks, który ma zostać zablokowany. Naciśnij klawisz menu, aby potwierdzić.

7 Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

9.4 Rozmowa dziecka

Jeżeli jest uruchomiona, funkcja rozmowy dziecka umożliwia wybieranie określonego numeru przez naciśnięcie dowolnego klawisza na słuchawce (za wyjątkiem exit). Funkcja ta jest bardzo przydatna w celu uzyskania dostępu do służb ratunkowych.

9.4.1 Włączanie/wyłączanie funkcji rozmowa dziecka

1 Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do UST.ZAAWANS. i naciśnij klawisz menu.
2 Przewiń klawiszem do ROZM. DZIEC.. Naciśnij klawisz menu.
3 Wpisz główny kod PIN (ustawienie domyślne 0000) i naciśnij klawisz menu.
4 Wyświetlane jest TRYB DZIEC. Naciśnij klawisz menu, a następnie naciśnij klawisz lub , a aby wybrać WŁĄCZ lub WYŁĄCZ. Naciśnij klawisz menu, aby potwierdzić.
5 Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

Uwaga

Jeżeli włączysz tryb rozmowy dziecka, w trybie czuwania, na ekranie wyświetlane będzie ROZM. DZ. WŁ..

Aby ponownie wyłączyć funkcję rozmowa dziecka:

1 Naciśnij klawisz exit.
2 Wyświetlane jest WYŁĄCZYĆ?. Naciśnij klawisz menu, aby potwierdzić.

9.4.2 Ustawianie numeru rozmowy dziecka

1 Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do UST.ZAAWANS. i naciśnij klawisz menu.
2 Przewiń klawiszem do ROZM. DZIEC.. Naciśnij klawisz menu.
3 Wpisz główny kod PIN (ustawienie domyślne 0000) i naciśnij menu.
4 Przewiń klawiszem do NUMER DZIEC.. Naciśnij klawisz menu.
5 Wpisz numer. Naciśnij klawisz menu, aby potwierdzić.
6 Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

9.4.3 Wybieranie numeru dziecka

1 Jeżeli numer rozmowy dziecka została zapisany i włączony został tryb rozmowy dziecka, naciśnij dowolny klawisz (za wyjątkiem exit), aby wybrać numer.

Uwaga

Kiedy tryb rozmowy dziecka jest włączony, możesz nadal normalnie odbierać połączenia przychodzące.

9.5 Rejestracja

W jednej stacji bazowej można zarejestrować do pięciu słuchawek. Dodatkowe słuchawki, zanim będzie można z nich korzystać, muszą zostać zarejestrowane w stacji bazowej.

- Instrukcja umieszczona poniżej dotyczy wyłącznie słuchawki Philips SE440. Jeżeli chcesz zarejestrować słuchawkę innego producenta, instrukcja może być inna. W takim przypadku, skontaktuj się z producentem dodatkowej słuchawki.
- Do rejestracji lub wyrejestrowania słuchawki konieczny jest główny kod PIN. Domyślny kod PIN to 0000.

9.6 Rejestracja słuchawki

Na stacji bazowej:

1 Naciśnij i przytrzymaj, przez co najmniej 3 sekundy, klawisz na stacji bazowej. Masz 90 sekund na zarejestrowanie słuchawki.

Na słuchawce:

1 Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do UST.ZAAWANS. i naciśnij klawisz menu.
2 Przewiń klawiszem do REJESTRACJA i naciśnij klawisz menu.

3 Jeżeli konieczne, przewiń klawiszem lub , aby wyświetlić REJESTR. BAZĘ i naciśnij klawisz menu.
Wyświetlane jest BAZA 1 2 3 4 a numer zarejestrowanej *stacji bazowej miga.*
Wprowadź numer stacji bazowej w której chcesz zarejestrować swoją słuchawkę.
Jeżeli masz tylko jedną stację bazową, naciśnij klawisz 1.
Jeżeli masz 2 stacje bazowe, naciśnij klawisz 1 lub 2, itp.

4 Kiedy na wyświetlaczu pokaże się PIN----, wprowadź kod PIN stacji bazowej.
Kiedy słuchawka zarejestruje się w stacji bazowej, przypisany zostaje jej numer słuchawki.

9.7 Wybór stacji bazowej

Słuchawkę SE440 możesz zarejestrować w maksymalnie 4 stacjach bazowych. Po zarejestrowaniu, możesz przełączać miedzy stacjami bazowymi, przykładowo stacja bazową w domu i w pracy.

1 Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do UST.ZAAWANS. i naciśnij klawisz menu.

2 Przewiń klawiszem do REJESTRACJA i naciśnij klawisz menu.

3 Wyświetlane jest WYBIERZ BAZĘ. Naciśnij klawisz menu.
Dostępne stacje bazowe wyświetlane są z migającym numerem aktualnej stacji bazowej.

4 Wprowadź numer wymaganej stacji bazowej – 1,2,3 lub 4 i naciśnij klawisz menu.
Jeżeli stacja bazowa zostanie odnaleziona, usłyszysz sygnał. Jeżeli nie zostanie znaleziona, na ekranie wyświetlane jest WYREJESTROW..

9.8 Wyrejestrowanie słuchawki

1 Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do UST.ZAAWANS. i naciśnij klawisz menu.

2 Przewiń klawiszem do WYREJESTRUJ i naciśnij klawisz menu.

3 Wpisz 4 cyfrowy główny kod PIN i naciśnij klawisz menu.
Wyświetlacz pokazuje numery zarejestrowanych słuchawek.

4 Przewiń klawiszem lub , aby wybrać słuchawkę, którą chcesz wyrejestrować i naciśnij klawisz menu.
Na ekranie słuchawki wyświetlane jest WYREJESTROW..

9.9 Kod PIN

4-cyfrowy główny kod PIN wykorzystywany jest w procesie rejestrowania lub wyrejestrowywania słuchawki oraz w czasie zmiany niektórych ustawień słuchawki SE440. Domyślne ustawienie kodu to 0000.
Możesz zmienić kod PIN na inny, w celu zwiększenia bezpieczeństwa.

1 Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do UST.ZAAWANS. i naciśnij klawisz menu.

2 Przewiń klawiszem do PIN. Naciśnij klawisz menu.

3 Wpisz bieżący 4 cyfrowy główny kod PIN i naciśnij klawisz menu. (Ustawienia domyślne 0000).

4 Wpisz nowy kod PIN i naciśnij klawisz menu.

Uwaga

Zapisz w bezpiecznym miejscu swój kod PIN. Jeżeli zapomnisz kodu PIN będziesz musiał wyzerować produkt.

9.10 Zerowanie

Spowoduje to przywrócenie ustawień domyślnych Twojego telefonu SE440.

Uwaga

Wpisy w książce telefonicznej zostaną zachowane. Po wyzerowaniu, zależnie od kraju, na wyświetlaczu słuchawki widoczne mogą być ustawienia trybu powitania.

1 Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do UST.ZAAWANS. i naciśnij klawisz menu.

2 Przewiń klawiszem do WYZERUJ URZ.. Naciśnij klawisz menu.

3 Wyświetlane jest POTWIERDZ.?. Naciśnij klawisz menu.

9.11 Ustawienia domyślne

Nazwa słuchawki	PHILIPS
Dźwięk klawiszy	Włączony
Automatyczne odbieranie	Wyłączone
Automatyczne rozłączanie	Włączony
Melodia dzwonka	Ring 1
Głośność dzwonka	Średni
Głośność słuchawki	3
Książka telefoniczna	Niezmieniona
Lista połączeń	Pusta
Lista ponownego wybierania	Pusta
Główny PIN	0000
Blokowanie klawiatury	Wyłączone
Zegar	00:00
Budzik	Wyłączone
Tryb wybierania	Tonowe

9.12 Automatyczny prefiks

Możesz ustawić słuchawkę SE440 na wykrywanie wybieranego numeru i zastępowanie go innym. Wykrywane numery mogą mieć długość do 5 cyfr. Może on zostać zastąpiony numerem o długości do 10 cyfr.

1. Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do UST.ZAAWANS. i naciśnij klawisz menu.
2. Przewiń klawiszem do PREFIKS. Naciśnij klawisz menu.
3. Wyświetlane jest WYKRYJ CYF. Naciśnij klawisz menu.
4. Wpisz numer, który ma być wykrywany i naciśnij klawisz menu.
5. Przewiń do PREFIKS . i naciśnij klawisz menu.
6. Wpisz numer, który ma być zastępowany i naciśnij klawisz menu.
7. Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

9.13 Kraj

Jeżeli przenosisz się do innego kraju możesz ustawić swój telefon tak, aby był zgodny z ustawieniami sieci tego kraju.

Uwaga

Jeżeli popełnisz błąd w czasie wybierania kraju w trybie powitania, możesz również wyzerować swój kraj.

Zależnie od kraju, opcja ta może zostać wyświetlona jako NIEDOSTĘPNY lub twój kraj może nie być wyświetlany.

1. Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do UST.ZAAWANS. i naciśnij klawisz menu.
2. Przewiń klawiszem do WYBÓR KRAJU. Naciśnij klawisz menu.
3. Wpisz 4 cyfrowy główny kod PIN i naciśnij klawisz menu.
4. Przewiń klawiszem lub , aby wybrać wymagany kraj.
5. Naciśnij klawisz menu, aby potwierdzić.

9.14 Włączenie się do rozmowy

Jeżeli odbywa się rozmowa zewnętrzną, druga słuchawka, zarejestrowana w stacji bazowej może się do niej dołączyć, w ramach 3-stronnego połączenia konferencyjnego, poprzez naciśnięcie klawisza R.

Aby to umożliwić, tryb Włączania się do rozmowy musi zostać ustawiony na Włączony

1. Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do UST.ZAAWANS. i naciśnij klawisz menu.
2. Przewiń klawiszem do NIEPOKOJENIE. Naciśnij klawisz menu.
3. Przewiń klawiszami lub , aby wybrać WŁĄCZONE lub WYŁĄCZONE.
4. Naciśnij klawisz menu, aby potwierdzić.

10 Usługi sieciowe

Twój telefon SE440 daje łatwy dostęp do szeregu usług sieciowych.

10.1 Przekazywanie wszystkich rozmów

Ustawia telefon na przekazywanie wszystkich rozmów przychodzących na inny numer.

10.1.1 Ustawianie numeru przekazywania połączeń

1. Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do USŁ. SIEC. i naciśnij klawisz menu.
2. Wyświetlane jest PRZEKIEROW.. Naciśnij klawisz menu.
3. Przewiń klawiszem lub do USTAWIENIA, aby ustawić numer, na który maja być przekazywane połączenia i naciśnij klawisz menu.
4. Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

10.1.2 Włączanie/wyłączanie przekazywania wszystkich rozmów

1. Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do USŁ. SIEC. i naciśnij klawisz menu.
2. Wyświetlane jest PRZEKIEROW.. Naciśnij klawisz menu.
3. Przewiń klawiszem lub do WYŁĄCZONA lub WYŁĄCZONA i naciśnij klawisz menu.
4. Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

10.2 Przekazywanie połączeń, kiedy zajęty

Ustawia telefon na przekazywanie rozmów przychodzących na inny numer tylko, kiedy linia jest zajęta.

10.2.1 Ustawianie numeru przekazywania połączeń

1. Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do USŁ. SIEC. i naciśnij klawisz menu.
2. Przewiń klawiszem do PRZEK. ZAJ. i naciśnij klawisz menu.
3. Przewiń klawiszem lub do USTAWIENIA, aby ustawić numer, na który maja być przekazywane połączenia i naciśnij klawisz menu.
4. Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

10.2.2 Włączanie/wyłączanie przekazywania połączeń, kiedy zajęty

1. Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do USŁ. SIEC. i naciśnij klawisz menu.
2. Przewiń klawiszem do PRZEK. ZAJ. i naciśnij klawisz menu.
3. Przewiń klawiszem lub do WYŁĄCZONA lub WYŁĄCZONA i naciśnij klawisz menu.
4. Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

10.3 Przekazywanie połączeń, kiedy nie odpowiada

Ustawia telefon na przekazywanie rozmów przychodzących na inny numer tylko, kiedy linia nie odpowiada.

10.3.1 Ustawianie numeru przekazywania połączeń

1. Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do USŁ. SIEC. i naciśnij klawisz menu.
2. Przewiń klawiszem do PRZEK.NIEOD. i naciśnij klawisz menu.
3. Przewiń klawiszem lub do USTAWIENIA, aby ustawić numer, na który maja być przekazywane połączenia i naciśnij klawisz menu.
4. Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

10.3.2 Włączanie/wyłączanie przekazywania połączeń, kiedy nie odpowiada

1. Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do USŁ. SIEC. i naciśnij klawisz menu.
2. Przewiń klawiszem do PRZEK.NIEOD. i naciśnij klawisz menu.
3. Przewiń klawiszem lub do WYŁĄCZONA lub WYŁĄCZONA i naciśnij klawisz menu.

4 Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

10.4 Poczta głosowa

Włącz lub wyłącz sieciową usługę poczty głosowej.

1 Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do USŁ. SIEC. i naciśnij klawisz menu.
2 Przewinąć do POCZTA GŁOS.1 lub POCZTA GŁOS.2 i nacisnąć menu.
3 Przewinąć lub do POŁĄCZENIE i nacisnąć menu, aby zadzwonić na numer poczty głosowej, lub przewinąć do USTAWIENIA, aby ustawić numer poczty głosowej i nacisnąć menu.
4 Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

10.5 Serwisy informacyjne

Wybieranie sieciowych usług informacyjnych.

1 Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do USŁ. SIEC. i naciśnij klawisz menu.
2 Przewiń klawiszem do USŁUGA INF. i naciśnij klawisz menu.
3 Przewinąć lub do POŁĄCZENIE i nacisnąć menu, aby zadzwonić na numer usługi, lub przewinąć do USTAWIENIA, aby ustawić numer usługi i nacisnąć menu.
4 Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

10.6 Oddzwanianie

Łączy się z siecią, w celu sprawdzenia, kto ostatnio dzwonił.

1 Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do USŁ. SIEC. i naciśnij klawisz menu.
2 Przewinąć do ODDZWANIANIE i nacisnąć menu.
3 Przewinąć lub do POŁĄCZENIE i nacisnąć menu, aby zadzwonić na numer, lub przewinąć do USTAWIENIA, aby ustawić numer oddzwaniania i nacisnąć menu.
4 Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

10.7 Anulowanie oddzwaniania

Powoduje wybranie numeru usługi w Twoim kraju, w celu wyłączenia usługi oddzwaniania.

1 Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do USŁ. SIEC. i naciśnij klawisz menu.
2 Przewinąć do ANUL. ODDZW. i nacisnąć menu.
3 Przewinąć lub do POŁĄCZENIE i nacisnąć menu, aby wybrać numer usługi, która spowoduje dezaktywację usługi oddzwaniania, lub przewinąć do USTAWIENIA, aby ustawić lub zmodyfikować numer anulowania usługi oddzwaniania i nacisnąć menu.
4 Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

10.8 Wyłączenie identyfikacji numeru własnego

Ustaw blokadę wysyłania swojego numeru za każdym razem kiedy dzwonisz. Jeżeli telefon, na który dzwonisz korzysta z identyfikacji numeru dzwoniącego, Twój numer będzie wyświetlany na wyświetlaczu jako NR UKRYTY. Alternatywnie, funkcja ta umożliwia automatyczne dodawanie kodu prefiksu do ustawionego wybieranego numeru.

10.8.1 Ustawianie ukrycia numeru

1 Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do USŁ. SIEC. i naciśnij klawisz menu.
2 Przewinąć do UKRYĆ NUMER i nacisnąć menu.
3 Naciskać lub , aby przewinąć do USTAWIENIA, w celu ustawienia kodu prefiksu dla ukrycia numeru i nacisnąć menu.
4 Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

10.8.2 Włączenie/wyłączenie ukrywania numeru

1 Naciśnij klawisz menu, a następnie przewiń klawiszem do USŁ. SIEC. i naciśnij klawisz menu.
2 Przewinąć do UKRYĆ NUMER i nacisnąć menu.
3 Przewiń klawiszem lub do WYŁĄCZONA lub WYŁĄCZONA i naciśnij klawisz menu.
4 Naciśnij klawisz exit, aby powrócić do trybu czuwania.

11 Konserwacja i wymiana

11.1 Oczyszczanie

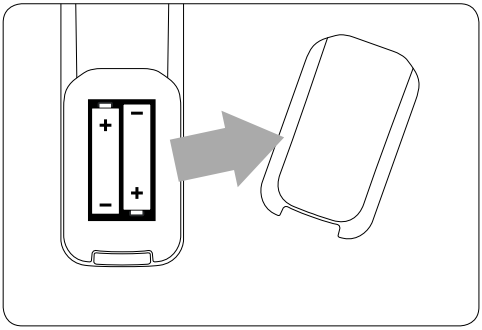
- Oczyścić słuchawkę i stację bazową za pomocą wilgotnej (nie mokrej) szmatki lub ściereczki antystatycznej.
- Nigdy nie wolno stosować domowej pasty do polerowania ponieważ może to spowodować uszkodzenie produktu.
- Nigdy nie wolno stosować suchej szmatki, ponieważ może to prowadzić do porażenia elektrycznością statyczną.

11.2 Jak wymienić akumulatory

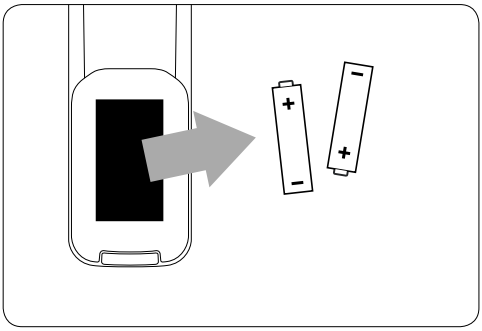
⚠ Ostrzeżenie!

Stosować jedynie akumulatorki AAA.

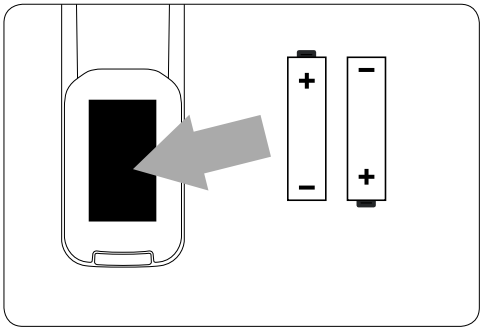
1 Zsuń pokrywę baterii.



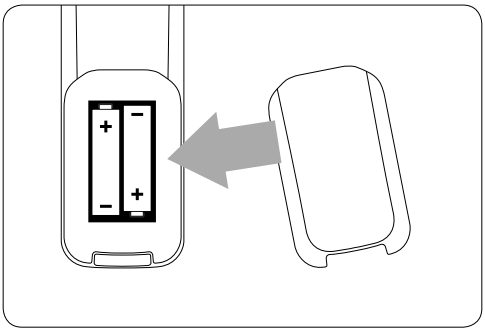
2 Wyjąć stare akumulatorki.



3 Zamontować nowe akumulatory do słuchawki.



4 Założyć pokrywkę.



12 Dane techniczne

Trwałość baterii i zasięg
Czas rozmowy i czas czuwania
Kiedy akumulator jest całkowicie naładowany, czas rozmowy słuchawki SE440 wynosi około 12 godzin, a czas czuwania około 150 godzin.

Ostrzeżenie o rozładowaniu baterii
Poziom naładowania akumulatora wyświetlany jest w górnym lewym rogu wyświetlacza słuchawki.
Kiedy poziom naładowania akumulatora spadnie, usłyszysz sygnał dźwiękowy co minutę (w czasie trwania rozmowy) i migać będzie ikona ▭.
Jeżeli poziom naładowania akumulatora spadnie niebezpiecznie nisko, telefon automatycznie wyłączy się krótko po sygnale alarmowym.

Przybliżone poziomy naładowania akumulatora są następujące:
▭ Całkowicie naładowany.
▭ Częściowo naładowany.
▭ Wyczerpuje się

Rodzaj akumulatorów
Akumulatory wykorzystywane przez telefon SE440 to akumulatory AAA NiMh o pojemności 550mAh.

Ostrzeżenie o wyjściu poza zasięg
W idealnych warunkach zasięg telefonu wynosi do 50 metrów w pomieszczeniu i 300 m na zewnątrz. Kiedy, w czasie rozmowy, zbliżasz się do końca zasięgu, słuchawka wydaje sygnał ostrzegawczy.

Jeżeli słuchawka znajdzie się poza zasięgiem, rozlegnie się sygnał błędu, nastąpi utrata połączenia i niektóre funkcje nie będą dostępne. Usłyszysz sygnał błędu jeżeli będziesz próbował użyć słuchawki, pod warunkiem, że sygnał błędu jest włączony.

Jeżeli wejdziesz z powrotem w zasięg stacji bazowej, słuchawka wyda kolejny sygnał.
Uwaga
Aby sygnał błędu działał, musi być włączony.

13 Często zadawane pytania

www.philips.com/support

Ładowanie

Ikona ▭ nie miga, kiedy słuchawka jest umieszczona na stacji bazowej

- Słaby styk akumulatora - poruszyć nieznacznie słuchawką
- Zabrudzone styki - Oczyścić styki akumulatora za pomocą szmatki zwilżonej alkoholem
- Akumulator jest naładowany do pełna - nie ma potrzeby ładowania

Wykonanie połączenia

Brak sygnału wybierania.

- Brak zasilania - sprawdzić należy połączenia. Wyzeruj telefon: wyłącz i ponownie włącz zasilacz z gniazdka.
- Akumulatory są rozładowane - naładuj akumulatory przez co najmniej 24 godziny
- Jesteś poza zasięgiem stacji bazowej - zbliż się do stacji bazowej
- Niewłaściwy kabel linii telefonicznej - zastosuj kabel dostarczony z urządzeniem
- adapter linii (kiedy potrzebny) nie jest podłączony do przewodu linii - podłącz adapter linii (kiedy potrzebne) do przewodu linii

Słaba jakość dźwięku

Stacja bazowa znajduje się zbyt blisko urządzeń elektrycznych, ścian zbrojonych lub metalowych ram drzwi - przemieścić stację bazową co najmniej jeden metr od urządzeń elektrycznych

Miga ikona Y

- Słuchawka nie jest zarejestrowana w stacji bazowej - zarejestrować słuchawkę w stacji bazowej
- Jesteś poza zasięgiem stacji bazowej - zbliż się do stacji bazowej

Brak sygnału dzwonka

Sygnał dzwonka jest wyłączony.
Zwiększ głośność.

Nie działa usługa identyfikacji rozmówcy (CLI)

Sprawdź dostępność usługi u operatora sieci

Książka telefoniczna

Nie można zapisać pozycji w książce telefonicznej

Książka telefoniczna jest pełna Usuń wpis, aby zwolnić pamięć

Wyświetlacz

Brak wyświetlania

- Spróbuj ponownie naładować lub wymienić akumulatory.
- Spróbuj wyłączyć i ponownie włączyć zasilanie stacji bazowej.
- Jeżeli wyświetlacz 7 segmentowy nie zapali się, spróbuj odłączyć i ponownie włączyć zasilanie stacji bazowej.

Rejestracja

Nie można zarejestrować kolejnej słuchawki

Zarejestrowana jest już maksymalna liczba 5 słuchawek.
Na wyświetlaczu wyświetlany jest komunikat SZUKANIE. Musisz wyrejestrować słuchawkę, aby móc zarejestrować inną słuchawkę.

Zakłócenia

Zakłócenia w radiu lub telewizorze

Stacja bazowa lub zasilacz mogą znajdować się zbyt blisko. Odsunąć je tak daleko, jak to możliwe.

14 Indeks

A

Automatyczne odbieranie 22
Automatyczne rozłączanie 23
Automatyczny prefiks 27

B

Blokada połączenia 24
Blokowanie klawiatury 23
Budzik 20

C

Czas ponownego wybierania 24

D

Dodawanie wpisu do książki telefonicznej 15
Dostęp do listy ponownego wybierania 19

E

Edycja wpisu do książki telefonicznej 16

G

Głośność słuchawki 13

I

Identyfikacja połączenia przychodzącego 18
Identyfikacja rozmówcy 18
Ikony i symbole ekranu 8
Informacje dotyczące bezpiecznego użytkowania 4

K

Klawisze słuchawki 7
Klawisze szybkiego wybierania 17

L

Ładowanie akumulatorów 11

M

Menu nawigacyjne 9

N

Nawigacja w menu 9
Nazwa słuchawki 22
Nowe wiadomości 30

O

Odbieranie rozmowy 12

P

Pauza a zapisanym numerze 16
Pierwszy dzwonek 22
Podłączanie stacji bazowej 10
Połączenie konferencyjne 14
Połączenie wewnętrzne 13
Połączenie z sieciową pocztą głosową 14
Poufność (wył. mikrofonu) 13
Przeglądanie listy połączeń 18
Przeglądanie wpisów do książki telefonicznej 15
Przekazywanie rozmowy przychodzącej do innej słuchawki 13
Przełączanie między połączeniem wewnętrznym i zewnętrznym 14
Przywołanie słuchawki 9

R

Recykling telefonu 5
Regulacja głośności słuchawki 13
Rejestracja słuchawki 25
Rejestracja słuchawki w stacji bazowej 25

S

Stacja bazowa, opis 9

T

Tryb niani 23

U

Ustawiania języka wyświetlacza 23
Ustawianie budzika 20
Ustawianie kraju 27
Ustawianie melodii budzika 21
Ustawianie melodii słuchawki 21
Ustawianie pierwszego dzwonka 22
Ustawianie trybu wybierania 24
Ustawianie trybu wybierania ponownego (flash) 24
Ustawianie wybierania numeru z wykrywaniem i zastępowaniem prefiksu 27
Ustawienia domyślne 27
Ustawienie daty i godziny 20
Usuwanie numeru do szybkiego wybierania 17

Usuwanie numeru z listy ponownego wybierania 19
Usuwanie pozycji z rejestru połączeń 19
Usuwanie wpisu do książki telefonicznej 16
Usuwanie wpisu z listy połączeń 18
Usuwanie wszystkich wpisów do książki telefonicznej 16

W

Wkładanie akumulatorów 11
Włączanie/wyłączanie słuchawki 13
Włączanie i wyłączanie automatycznej sekretarki 29
Włączenie/wyłączanie dźwięków klawiszy 22
Wprowadzanie nazwy do książki telefonicznej 15
Wstępne wybieranie numeru 12
Wygląd ogólny słuchawki 7
Wykonywanie połączenia 12
Wykonywanie połączenia na podstawie książki telefonicznej 12
Wykonywanie rozmów z wykorzystaniem listy połączeń 12
Wyrejestrowanie słuchawki 26

Z

Zakończenie rozmowy 13
Zapisywanie numeru do szybkiego wybierania 17
Zapisywanie numeru z listy połączeń do ksiązki telefonicznej 18
Zapisywanie ponownie wybranego numeru w ksiązki telefonicznej 19
Zawartość opakowania 6
Zawieszenie rozmowy w celu wykonania drugiego połączenia 13
Zerowanie 26
Zerowanie główne 26
Zmiana głośności dzwonka 21
Zmiana głównego kodu PIN 26
Zmiana melodii dzwonka słuchawki 21
Zmiana numerów do szybkiego wybierania 17
Zmiana ustawień kraju 27

Copyright © 2007 Koninklijke Philips Electronics N.V. All rights reserved.
Trademarks are the property of Koninklijke Philips Electronics N.V. or their respective owners.
Specifications are subject to change without notice.
Document order number: 3111 285 36532 (PL)

Printed in China